



Zmluva o dodávke, distribúcii zemného plynu a prevzatí zodpovednosti za odchýlku

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach, v znení neskorších predpisov, Vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom v znení neskorších predpisov a § 16 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Zmluva“)

**Článok I.
Zmluvné strany**

Obchodné meno spoločnosti:	MET Slovakia, a.s.
Adresa sídla spoločnosti:	Rajská 7, 811 08 Bratislava
IČO:	45860637
DIČ:	2023117107
IČ DPH:	SK2023117107
Bankové spojenie:	ČSOB, a.s.
Číslo účtu:	0002 2505 9863/7500
IBAN:	SK90 7500 0000 0002 2505 9863
Zastúpený:	György Kovács, podpredseda predstavenstva David Hirner, člen predstavenstva
Tel:	(+421) 2 2092 1688
E-mail:	info.metsk@met.com
Zapísaný v Obchodnom registri:	Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka č.: 5118/B

(ďalej len „dodávateľ“)

a

Odberateľ:	
Názov:	Mesto Dunajská Streda
Adresa:	Hlavná 50/16, 929 01 Dunajská Streda
Krajina:	Slovenská republika
IČO:	00305383
DIČ:	2021129968
IČ DPH:	nie je platiteľom
V zastúpení:	JUDr. Zoltán Hájos – primátor mesta
Bankové spojenie:	SWIFT (BIC): CEKOSKBX IBAN: SK17 7500 0000 0003 0281 2303

(ďalej ako „odberateľ“)



Článok II.

Úvodné ustanovenia

2.1 Túto Zmluvu uzatvárajú zmluvné strany ako výsledok spoločného príležitostného verejného obstarávania nadlimitnej zákazky realizovanej postupom podľa zákona NR SR č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 343/2015 Z.z.“) na predmet zákazky pod názvom: **Dodávka zemného plynu**. Odberateľ vyhlásil verejné obstarávanie Oznámením č. 31584 - MST zverejneným vo Vestníku verejného obstarávania č. 153/2022 zo dňa 08.07.2022 a to aj v prospech právnických osôb v jeho zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti, ktoré sú uvedené v prílohe č. 1 tejto zmluvy.

2.2 Do predmetného postupu zadávania zákazky predložil súťažnú ponuku aj dodávateľ. Na základe vyhodnotenia súťažných ponúk predložených v rámci predmetného postupu zadávania zákazky zmluvné strany uzavretím tejto zmluvy prejavujú svoju vôľu dohodnúť podmienky a spôsob dodania predmetu zákazky v zmysle vyhlásenej verejnej súťaže.

2.3 Výsledkom tohto postupu zadávania zákazky verejného obstarávateľa je táto Zmluva a zároveň uzavretie čiastkových zmlúv o dodávke zemného plynu (ďalej len „čiastková zmluva“) pre odberné miesta odberateľa (ďalej len „OM“) s úspešným uchádzačom, ktorý sa umiestnil na prvom mieste po elektronickej aukcii.

2.4 Čiastková zmluva musí byť v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy a jej ustanovenia majú prednosť pred Všeobecnými obchodnými podmienkami dodávateľa. Obsahom čiastkovej zmluvy v žiadnom prípade nemôže byť jej automatické predlžovanie.

Povinnými, nie však výlučnými náležitosťami čiastkovej zmluvy sú:

- a) údaje na identifikáciu zmluvných strán,
- b) údaje o odbernom mieste,
- c) predmet zmluvy,
- d) cena za 1 kWh zemného plynu so skladovaním, bez prepravy, distribúcie a nezahŕňajúca DPH, spotrebnú daň a poplatky spojené s distribúciou v €,
- e) termín plnenia na dobu určitú do 30.09.2025 s postupným pripájaním sa OM, najskôr však od 01.10.2022, nie však skôr ako dňom zverejnenia tejto Zmluvy a čiastkových zmlúv v Centrálnom registri zmlúv.
- f) ustanovenie o tom, že v prípade, že sa skutočné odbery plynu budú odlišovať od predbežného množstva (prípade neodobratia plynu v predpokladanom množstve alebo prekročenie predpokladaného množstva), dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť dodávku plynu aj v týchto prípadoch a to bez uplatňovania sankcií (zmluvných pokút) voči odberateľovi,
- g) ustanovenia o zmluvných pokutách podľa Čl. VIII a ustanovenia o reklamácií podľa Čl. XII tejto Zmluvy,

2.5 Dodávateľ berie na vedomie, že uzatvorením čiastkovej zmluvy právnická osoba v zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda špecifikovaná v Prílohe č.1 tejto Zmluvy pristúpi k tejto Zmluve; za tým účelom, ak sa v tejto Zmluve používa ďalej pojem



odberateľ alebo zmluvná strana, má sa za to, že sa za odberateľa alebo zmluvnú stranu k tejto Zmluve považuje aj právnická osoba v zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda špecifikovaná v Prílohe č.1 tejto Zmluvy, ak čiastková zmluva medzi ňou a dodávateľom nadobudla účinnosť. Tam, kde sa ďalej použije označenie „mesto Dunajská Streda“, rozumie sa, že pod toto označenie nebudú právnické osoby v zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda zahrnuté.

2.6 Zmluvné strany sa dohodli, že mesto Dunajská Streda uzatvorením tejto Zmluvy určuje právnické osoby v zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda tak ako sú uvedené v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy, na uzatvorenie čiastkových zmlúv a dodávateľ sa zaväzuje takéto čiastkové zmluvy uzatvoriť bez zbytočného odkladu. V prípade, ak ktorákoľvek takto určená právnická osoba neposkytne dodávateľovi za týmto účelom súčinnosť, dodávateľ nezodpovedá mestu Dunajská Streda ani takejto právnickej osobe za škodu tým vzniknutú.

2.7. Za účelom predídenia pochybností, dodávateľ berie na vedomie, a súhlasí, že mesto Dunajská Streda nebude uzatvárať osobitnú čiastkovú zmluvu o dodávke plynu a na tento účel sa rozumie, že táto Zmluva je plne právne spôsobilým titulom na dodávku plynu pre mesto Dunajská Streda – pre odberné miesta materských škôl - a dohodou o podmienkach takejto dodávky bez potreby uzatvorenia ďalšieho osobitného úkonu zo strany mesta Dunajská Streda. Za účelom predídenia pochybností, mesto Dunajská Streda zodpovedá len za záväzky a pohľadávky, ktoré vzniknú dodávateľovi voči mestu Dunajská Streda z titulu dodávky plynu a s tým súvisiacich služieb mestu Dunajská Streda a mesto Dunajská Streda nebude žiadnym spôsobom ručiť za pohľadávky ani nepristupuje k záväzkom, ktoré vzniknú medzi dodávateľom a právnickými osobami špecifikovanými v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy na základe uzatvorenia čiastkových zmlúv.

Článok III.

Predmet zmluvy

3.1 Predmetom tejto Zmluvy je záväzok dodávateľa zabezpečiť v dobe zmluvného obdobia dodávku plynu podľa tejto Zmluvy vrátane všetkých súvisiacich služieb (najmä služieb súvisiacich s prepravou, distribúciou a skladovaním plynu), vrátane prevzatia zodpovednosti za odchýlku odberateľa, a to za podmienok uvedených v tejto Zmluve; dodávateľ je teda povinný dodať odberateľovi do každého OM dohodnuté predbežné množstvo plynu pre príslušné OM po dobu trvania obdobia, na ktoré sa toto množstvo objednáva a záväzok odberateľa odobrať plyn v každom príslušnom OM a zaplatiť za plyn odobratý vo všetkých OM dohodnutú zmluvnú cenu.

3.2 Dodávateľ sa zaväzuje po dobu platnosti tejto zmluvy:

- a) dodávať zemný plyn do OM špecifikovaných v Prílohe č.1 tejto zmluvy za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve,
- b) prevziať za odberateľa zodpovednosť za odchýlku za odberné miesta odberateľa voči zúčtovateľovi odchýlok,



- c) zabezpečiť pre odberateľa distribúciu zemného plynu a ostatné služby spojené s dodávkou plynu (ďalej len „distribučné služby“ v príslušnom gramatickom tvare) od príslušného prevádzkovateľa distribučnej sústavy,
- d) garantovať kontinuitu dodávky plynu po celú dobu plnenia tejto Zmluvy o združenej dodávke plynu, ako aj pri zmene dodávateľa plynu, okrem vyššej moci, plánovaných odstávok a vzniknutých porúch,
- e) garantovať dostupnosť osobného zástupcu dodávateľa pre operatívne riešenie technických problémov (meno a telefonický kontakt)
- f) splňať ďalšie požiadavky odberateľa určené v tejto Zmluve a jej prílohách.

3.3 Odberateľ sa zaväzuje zabezpečiť odobratie zemného plynu od dodávateľa v pripojených OM v množstve a v čase podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve a zaplatenie ceny za dodávku plynu a za distribučné služby podľa podmienok uvedených v tejto Zmluve a v súlade s predpismi na základe uplatnenia regulovaného prístupu k distribučnej sústave.

3.4 Dodávateľ sa zaväzuje, že bude dodávať do dohodnutých OM predmet tejto Zmluvy nepretržite a to na dobu určitú do 30.09.2025 do 24.00 hod. stredoeurópskeho času vrátane s postupným pripájaním sa OM, najskôr však od 01.10.2022 za podmienok uvedených v tejto Zmluve.

3.5 Zmluvné strany sa dohodli na dodávke plynu v predbežnom dohodnutom množstve odvodenom od spotreby odberateľa za predchádzajúci kalendárny rok. Jednotlivé množstvá podľa OM, sú uvedené v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy.

3.6. Odberateľ si vyhradzuje právo meniť počty OM v závislosti od jeho reálnych potrieb alebo pri vzniku okolností, ktoré odberateľ nemohol pri podpise tejto Zmluvy predvídať. K zmenám počtu odberných miest dôjde:

- pri zriadení nových odberných miest formou oznámenia odberateľa doručeného dodávateľovi písomne v listinnej podobe, pričom na nové OM sa budú automaticky vzťahovať ustanovenia tejto Zmluvy
- pri ukončení odberu z OM formou čiastočného vypovedania tejto Zmluvy s výpovednou lehotou jeden kalendárny mesiac, pričom výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola čiastočná výpoveď dodávateľovi doručená písomne v listinnej podobe. Dodávateľ nemá v takomto prípade právo uplatňovať si žiadne sankcie ani iné finančné kompenzácie voči odberateľovi.

3.7 Dodávateľ je povinný plniť záväzky vyplývajúce z tejto Zmluvy, ak sú OM pripojené k distribučnej sústave prevádzkovateľa distribučnej sústavy (ďalej aj ako „PDS“).

3.8 Odberateľ si zvolil režim prenesenej zodpovednosti za odchýlku a dodávateľ preberá touto Zmluvou za odberateľa zodpovednosť za odchýlku spôsobenú odberateľom v zmysle všeobecne platného právneho predpisu upravujúceho pravidlá pre fungovanie trhu s plynom.

3.9. Zmluvné strany sa dohodli na záväzku minimálneho odberu (Take or Pay), ktorý predstavuje minimálne množstvo plynu v objeme 90% ročného zmluvného množstva súhrnne za všetkých odberateľov. V prípade, ak odberateľ za zúčtovacie obdobie odoberie súhrnne menej ako touto Zmluvou dohodnuté minimálne množstvo plynu, bude jeho znížená potreba v plnej miere zabezpečená dodávateľom. V takomto prípade je dodávateľ oprávnený a odberateľ



povinný nahradiť dodávateľovi kompenzáciu za nespotrebovaný plyn, ktorej výška sa určí pre príslušné obdobie nasledovne: THE_{RP} , kde THE_{RP} je aritmetický priemer spotových hodnôt (cien) pre oblasť dodávky THE „Trading Hub Europe“ v EUR/MWh za každý deň obdobia dodávok pod úroveň dohodnutého ZM/ZM zníženú o spodnú tolerančnú odchýlku, publikované na dennej burze Powernext ([Www.powernext.com](http://www.powernext.com)) v časti Pegas Markets/ spot market data / Day-Ahead and Weekend /produkt EGSI. Hodnota dodávky sa teda určí ako súčin výpočtu uvedeného v predchádzajúcej vete a rozdielu medzi ZM/ZM zníženým o spodnú tolerančnú odchýlku a skutočne odobratým množstvom plynu (tj. množstvom plynu skutočne nameraným na príslušnom OM a poskytnutým dodávateľovi PDS alebo množstvom plynu inak určeným na príslušnom OM v súlade s legislatívou v oblasti energetiky). V prípade, že výsledok výpočtu podľa tohto bodu je záporný, platba podľa tohto bodu je 0 Eur.

3.10. Zmluvné strany sa dohodli na záväzku maximálneho odberu, ktorý predstavuje maximálne množstvo plynu v objeme 110% ročného zmluvného množstva súhrnne za všetkých odberateľov. V prípade, ak odberateľ za zúčtovacie obdobie odoberie súhrnne viac ako touto Zmluvou dohodnuté maximálne množstvo plynu, bude jeho zvýšená potreba v plnej miere zabezpečená dodávateľom. V takomto prípade je však odberateľ povinný nahradiť dodávateľovi prirážku za takto spotrebovaný plyn (upravenú výšku Cenu plynu), ktorej Výška sa určí pre príslušné obdobie nasledovne: $THE_{RP} \times 1,15$, kde THE_{RP} je aritmetický priemer spotových hodnôt (cien) pre oblasť dodávky THE „Trading Hub Europe“ v EUR/MWh za každý deň obdobia dodávok nad úroveň dohodnutého ZM/ZM zvýšené o hornú tolerančnú odchýlku, publikované na dennej burze Powernext ([Www.powernext.com](http://www.powernext.com)) v časti Pegas Markets / Spot market data / Day_Ahead and Weekend / produkt EGSI. Hodnota dodávky sa teda určí ako súčin výpočtu uvedeného v predchádzajúcej vete a rozdielu medzi ZM/ZM zvýšeným o hornú tolerančnú odchýlku a skutočne odobratým množstvom plynu (tj. množstvom plynu skutočne nameraným na príslušnom OM a poskytnutým dodávateľovi PDS alebo množstvom plynu inak určeným na príslušnom OM v súlade s legislatívou v oblasti energetiky). V prípade, že výsledok výpočtu podľa tohto bodu je záporný platba podľa tohto bodu je 0 Eur.

Článok IV.

Podmienky dodávky plynu

4.1 Dodávka plynu sa uskutoční iba na základe platne uzatvorenej Zmluvy o dodávke plynu s odberateľom a právnickými osobami v jeho zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti.

4.2 Dodávateľ sa zaväzuje dodávať plyn do OM odberateľa v množstve a čase podľa potrieb jednotlivých OM odberateľa a zabezpečiť u Prevádzkovateľa distribučnej siete pre OM odberateľa distribučné služby. Distribučné služby sa uskutočňujú v súlade s platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi a v kvalite podľa technických podmienok prístupu a pripojenia do siete Prevádzkovateľa distribučnej siete.

4.3 Za dodané množstvo plynu sa považujú hodnoty podľa údajov určeného meradla, ktoré poskytuje PDS, pričom dodávka plynu je splnená prechodom cez meradlo v OM. Za montáž a údržbu určeného meradla, jeho prevádzku, správnosť nameraného množstva dodaného plynu a kvality v OM zodpovedá a zabezpečuje PDS.



4.4 Meranie dodávok plynu, vrátane vyhodnocovania výsledkov merania zabezpečí Prevádzkovateľ distribučnej siete.

4.5 Odberateľ umožní PDS prístup k meraciemu zariadeniu za účelom kontroly, odpočtu, údržby, výmeny, montáže alebo odobratia meracieho zariadenia.

4.6 Odberateľ je povinný starať sa o určené meradlo tak, aby neprišlo k jeho poškodeniu alebo odcudzeniu a sleduje jeho riadny chod. Všetky poruchy na určenom meradle, vrátane porušenia zabezpečenia proti neoprávnenej manipulácii, ktoré odberateľ zistí, je povinný bezodkladne ohlásiť dodávateľovi. Pri pochybnostiach o správnosti údajov určeného meradla môže odberateľ písomne požiadať dodávateľa o zabezpečenie jeho preskúšania. Dodávateľ je povinný do 30 dní zabezpečiť preskúšanie určeného meradla. Dôvody výmeny určeného meradla môžu byť najmä, nie však výlučne:

- a) výmena určeného meradla z dôvodu uplynutia času platnosti overenia;
- b) výmena určeného meradla pri požiadavke na preskúšanie určeného meradla;
- c) výmena určeného meradla z dôvodu poruchy na určenom meradle;
- d) výmena určeného meradla z dôvodu zmeny zmluvných podmienok.

4.7 Pri riešení stavu núdze a obmedzujúcich opatreniach zamedzujúcich ich vzniku sú dodávateľ a odberateľ plynu povinní postupovať podľa všeobecne záväzných právnych predpisov (vyhláška č. 416/2012 Z. z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti o postupe pri vyhlasovaní stavu núdze, o vyhlasovaní obmedzujúcich opatrení pri stave núdze a o opatreniach zameraných na odstránenie stavu núdze v znení neskorších predpisov) a technických podmienok Prevádzkového poriadku PDS.

4.8 V prípade prerušenia alebo obmedzenia dodávky plynu z dôvodu havárie alebo poruchy na zariadeniach distribučnej siete alebo akéhokoľvek iného dôvodu sa dodávateľ zaväzuje vyvinúť všetko nevyhnutné úsilie, aby v súčinnosti s PDS obnovil dodávku a distribúciu plynu do OM. Tým nie je dotknutá povinnosť odberateľa strpieť obmedzenia pri vyhlásení stavu núdze podľa § 20 zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov. V prípadoch bezdôvodného prerušenia dodávky a distribúcie plynu je odberateľ oprávnený účtovať zmluvnú pokutu, ako aj si uplatniť náhradu škody.

4.9 Ak dodávateľ zistí, že nebude v budúcnosti schopný plniť si povinnosti vyplývajúce mu z tejto Zmluvy, je povinný oznámiť túto skutočnosť odberateľovi najneskôr 15 kalendárnych dní pred predpokladanou stratou schopnosti plniť povinnosti z tejto Zmluvy. V prípade nesplnenia si tejto oznamovacej povinnosti má odberateľ právo účtovať zmluvnú pokutu, ako aj si uplatniť náhradu škody, ktorá mu vznikla.

4.10 Ak odberateľ zistí, že meracie zariadenie je poškodené alebo nefunkčné, vyzve v zmysle prevádzkového poriadku PDS na jeho opravu alebo výmenu a postupuje v súčinnosti s dodávateľom plynu.

4.11 Odberateľ a dodávateľ sa dohodli na vzájomnej súčinnosti a spolupráci pri riešení porúch a ostatných zmien na OM na časti vymedzeného územia príslušného PDS.

Pre uvedené potreby je

- zo strany *dodávateľa* k dispozícii: meno: Ing. Radovan Gajdošík tel. kontakt: +421 905 203 034 e-mail: radovan.gajdosik@met.com



• a zo strany *odberateľa*:

Pre mesto Dunajská Streda:

Ing. Ľubomír Dömény, mobil: +421915746795, e-mail: lubomir.domeny@dunstgreda.eu,

Bc. Edita Némethová, mobil: +421905210581, e-mail: edita.nemethova@dunstreda.eu,

Pre Základnú umeleckú školu – Múvészeti Alapiskola:

PaedDr. Katarína Kollár, mobil: +421905705640, e-mail: zusmai.ds@gmail.com,

Pre Základnú školu Jilemnického ulica č. 204/11 Dunajská Streda:

PaedDr. Peter Gajdoš, mobil: +421 911 134 835, e-mail: zsjiids@zsjiids.sk

Pre Základnú školu Zoltána Kodálya s vyučovacím jazykom maďarským - Kodály Zoltán Alapiskola, Komenského ulica č. 1219/1, Dunajská Streda - Dunaszerdahely:

Mgr. Olivér Ibolya, mobil: +421905391882, e-mail: kodalyds@kodalyds.eu,

Pre Základnú školu Smetanov háj č. 286/9 Dunajská Streda:

Ing. Gabriela Bothová, mobil: +421917172794, e-mail: : zssh@zssh.sk,

Pre Základnú školu Ármina Vámbéryho s vyučovacím jazykom maďarským - Vámbéry Ármin Alapiskolam, Hviezdoslavova ulica č. 2094/2, Dunajská Streda – Dunaszerdahely:

PaedDr. Ján Masszi, mobil: +421903492113, e-mail: mj.vambery@gmail.com,

Pre Mestské kultúrne stredisko Benedeka Csaplára – Csaplár Benedek Városi Művelődési Központ:

Mgr. Bc. Tímea Takács, mobil: +421905358531, e-mail: director@csaplarkult.sk,

Pre Municipal Real Estate Dunajská Streda, s.r.o.:

Bc. Jozef Jany, mobil: +421905376317, e-mail: info@municipal-ds.sk,

Pre Centrum sociálnej starostlivosti Dunajská Streda:

Mgr. Johanna Bíró, mobil: +421918607308, e-mail: johanna.biro@dunstreda.sk

Každá zmena, prípadne rozšírenie kontaktných osôb bude upresnené samostatným oznámením zo strany odberateľa alebo dodávateľa.

4.11. Dodávateľ podpísaním tejto Zmluvy týmto vyhlasuje, že má uzatvorenú Zmluvu o zúčtovaní odchýlok so zúčtovateľom odchýlok.

Článok V.

Zabezpečenie prenosových a distribučných služieb

5.1 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť prostredníctvom PDS distribúciu zemného plynu do OM a za tým účelom zaistiť v daných OM rezervovanú kapacitu a zabezpečiť všetky služby súvisiace s prenosom i distribúciou plynu do OM.

5.2 Podmienky poskytovania dodávateľom zabezpečených prenosových služieb súvisiacich s dodávkou plynu podľa tejto Zmluvy sú stanovené Prevádzkovým poriadkom prevádzkovateľa prenosovej sústavy, platným v čase dodávky podľa tejto Zmluvy.



5.3 Odberateľ berie na vedomie, že PDS je oprávnený obmedziť alebo prerušiť distribučné služby v nevyhnutnom rozsahu a na nevyhnutnú dobu v prípadoch ustanovených v § 24 ods. 1 písm. e) zákona o energetike a v príslušných ustanoveniach Prevádzkového poriadku PDS. Počas takéhoto prerušenia alebo obmedzenia nie je dodávateľ povinný dodávať plyn a zabezpečovať distribučné služby. V uvedených prípadoch nemá odberateľ nárok na náhradu preukázateľne vzniknutej škody (skutočnej škody a ušlého zisku), s výnimkou prípadov, keď škoda vznikla zavinením PDS.

5.4 PDS informuje odberateľa o plánovanom obmedzení alebo prerušení distribučných služieb v súlade so zákonom o energetike a Prevádzkovým poriadkom PDS. V prípade prerušenia alebo obmedzenia distribučných služieb z dôvodu poruchy na dotknutom odbernom mieste odberateľa, je odberateľ povinný informovať príslušného PDS prostredníctvom autorizovanej osoby poverenej PDS.

5.5 Odberateľ týmto udeľuje plnú moc dodávateľovi, aby za neho konal vo veciach zabezpečenia kapacity pre OM, aby za neho v daných veciach vykonával úkony (vrátane písomných) a získal prehľad o priebehu jeho odberu plynu.

Článok VI.

Cena za dodávku plynu

6.1 Zmluvné strany sa dohodli na výške ceny za dodávku plynu na obdobie trvania tejto Zmluvy, podľa ktorej bude odberateľovi účtovaná dodávateľom dodávka plynu nasledovne: **cena za 1 kWh** zemného plynu so skladovaním bez prepravy, distribúcie a nezahŕňa DPH, spotrebnú daň a poplatky spojené s distribúciou je 0,193900 EUR bez DPH.

Por. č.	Názov kritéria	MJ	Cena za 1 kWh zemného plynu so skladovaním a bez prepravy, distribúcie a nezahŕňa DPH, spotrebnú daň a poplatky spojené s distribúciou v €
1.	TARIFA M1 Zemný plyn	1 kWh	
	Celková spotreba 36 mesiacov:	338,88 kWh	
Por. č.	Názov kritéria	MJ	
2.	TARIFA M2 Zemný plyn	1 kWh	
	Celková spotreba 36 mesiacov:	107 201,40 kWh	
Por. č.	Názov kritéria	MJ	



3.	TARIFA M3 Zemný plyn	1 kWh	
	Celková spotreba 36 mesiacov:	473 824,29 kWh	
Por. č.	Názov kritéria	MJ	
4.	TARIFA M7 Zemný plyn	1 kWh	
	Celková spotreba 36 mesiacov:	3 792 613,78 kWh	
Por. č.	Názov kritéria	MJ	
5.	TARIFA M8 Zemný plyn	1 kWh	
	Celková spotreba 36 mesiacov:	6 441 806,35 kWh	

Cena za predmet zákazky (súčet jednotkových cien vynásobených s predpokladanými spotrebami uvádzaných v položkách č. 1 až 5)	10 815 784,6936 kWh	2 097 180,652131
--	----------------------------	-------------------------

*Všetky ceny sú uvedené bez dane z pridanej hodnoty, distribúcie a spotrebnej dane. Tieto položky budú účtované na základe platných právnych prepisov a individuálne správnych aktov príslušných orgánov.

6.2 Spotrebná daň z plynu sa riadi podľa zákona NR SR č. 609/2007 Z. z. o spotrebnej dani z plynu, uhlia a zemného plynu a o zmene a doplnení zákona NR SR č. 98/2004 Z. z. o spotrebnej dani z minerálneho oleja v znení neskorších predpisov a daň z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“) podľa zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

6.3 K cenám za dodávku plynu sa pri fakturácii pripočítava spotrebná daň v sadzbách platných ku dňu uskutočnenia zdaniteľného plnenia a DPH v súlade s účinným zákonom o dani z pridanej hodnoty v sadzbách platných ku dňu uskutočnenia zdaniteľného plnenia.

6.4 Ceny za distribučné služby budú účtované v súlade s platnými cenovými rozhodnutiami Úradu pre reguláciu sieťových odvetví SR (ďalej len „URSO“) vzťahujúcich sa na distribučnú službu poskytovanú Prevádzkovateľom distribučnej siete podľa sadzby dohodnutej v Zmluve.

6.5 Ak dôjde k zmene regulovaných cien na základe zmeny cenového rozhodnutia ÚRSO počas zmluvného obdobia, je dodávateľ oprávnený účtovať odberateľovi ceny v súlade s podmienkami príslušného nového cenového rozhodnutia ÚRSO. Ceny uvedené v cenových rozhodnutiach ÚRSO neobsahujú DPH. K cenám sa pri fakturácii pripočítava DPH v súlade s platnými zákonmi.



6.6 Dodávateľ nie je oprávnený účtovať odberateľovi akékoľvek ďalšie poplatky súvisiace s dodávkou plynu a cena dohodnutá podľa bodov 6.1 je konečná.

6.7 Zmluvné strany sú viazané výškou ceny za dodávku plynu dohodnutou v tejto Zmluve; rozumie sa tým, že cena za dodávku plynu je konečná, pričom sa dodávateľ zaväzuje, že s výnimkou prípadov uvedených v tejto Zmluve alebo stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi si nebude nárokovat' v rámci ceny žiadne iné náklady. Počas trvania tejto Zmluvy je možné meniť cenu za plyn len dohodou zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto Zmluve uzatvoreným medzi Mestom Dunajská Streda a dodávateľom, s ktorým právnické osoby v zriaďovateľskej a zakladateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda, ktoré k Zmluve pristúpili, vyslovia svoj súhlas. Dodávateľ navrhujúci navýšenie ceny sa vo svojom písomnom návrhu zaväzuje uviesť, vyčíslit' a preukázať objektívne dôvody navrhovanej zmeny ceny za plyn. Odberateľ nie je povinný návrh dodávateľa na zmenu ceny za plyn akceptovať.

Článok VII.

Platobné podmienky a fakturácia

7.1 Odberateľovi bude vystavená faktúra za jednotlivé fakturačné obdobie za dodávku plynu s rozpisom pre každé jednotlivé OM. Spôsob úhrady bude realizovaný bankovým prevodom.

7.2 Zmluvné strany sa dohodli, že dodávka plynu do všetkých OM bude uhrádzaná formou mesačných preddavkov v rovnomernej výške, stanovenej z predpokladanej ročnej platby za dodávku plynu do všetkých odberných miest počas roka.

7.3 Dodávateľ a odberateľ sa dohodli, že spôsob určenia rovnomerných preddavkov a ostatné cenové a platobné náležitosti budú upravené v zmysle ustanovení tejto Zmluvy v jednotlivých čiastkových zmluvách.

7.4 Dodávateľ po ukončení fakturačného obdobia zohľadní v konečnej faktúre rozdiel medzi fakturovanou a skutočne prijatou sumou rovnomerných preddavkov za fakturačné obdobie prijatých od odberateľa. Odberateľ je oprávnený požiadať dodávateľa o vystavenie vyúčtovacej faktúry mimo cyklu aj roka na základe písomnej žiadosti na dodávateľa s uvedením stavu meradla ku dňu fakturácie.

7.5 Zmluvné strany sa dohodli, že výška mesačných preddavkov za opakovanú dodávku a distribúciu plynu sa stanoví rovnomerne a v rovnakých splátkach počas celého obdobia platnosti tejto Zmluvy vychádzajúc z predpokladanej ročnej spotreby odberateľa, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak. Lehota splatnosti preddavkov je do 15.-ho dňa príslušného mesiaca.

7.6 Dodávateľ bezplatne vystaví vyúčtovaciu faktúru na úhradu ceny za skutočnú dodávku a distribúciu plynu za celé zúčtovacie obdobie na základe riadneho odpočtu meradla najneskôr do 15 kalendárnych dní po skončení zúčtovacieho obdobia so splatnosťou 30 kalendárnych dní od doručenia. Výška uhradených preddavkov bude zohľadnená vo vyúčtovacej faktúre za skutočný odber plynu.

7.7 Faktúry budú zasielané odberateľovi elektronicky a/alebo poštou podľa toho ako sa strany čiastkových zmlúv dohodnú. Splatosť faktúr je 30 kalendárnych dní odo dňa ich doručenia odberateľovi.



7.8 Dodávateľ a odberateľ sa dohodli, že dodávateľ zabezpečí prístup na obchodný portál dodávateľa s údajmi o odberných miestach, spotrebe, fakturácii, platbách, údajoch za sledované predchádzajúce obdobia služby.

7.9 Zmluvné strany berú na vedomie, že po nadobudnutí účinnosti všeobecne záväzného právneho predpisu vydaného v budúcnosti Ministerstvom financií SR upravujúcim podrobnosti zaručenej elektronickej fakturácie, budú povinné pri fakturácii a prijímaní faktúr postupovať podľa ustanovení zákona NR SR č. 215/2019 Z. z. o zaručenej elektronickej fakturácii a centrálnom ekonomickom systéme a o doplnení niektorých zákonov.

Článok VIII.

Zmluvné pokuty a sankcie

8.1 Ak dodávateľ poruší podmienky stanovené v článku IV. bode 4.8 tejto Zmluvy, je odberateľ oprávnený účtovať zmluvnú pokutu vo výške 100 EUR za každú aj začatú hodinu porušenia a to na každom odbernom mieste. Uhradením zmluvnej pokuty nezaniká nárok odberateľa na náhradu škody vo výške preukázanej škody.

8.2 Ak je odberateľ v omeškaní so splnením peňažného záväzku, môže dodávateľ účtovať odberateľovi úroky z omeškania. Sadzba úrokov z omeškania sa rovná základnej úrokovej sadzbe Európskej centrálnej banky platnej k prvému dňu omeškania s plnením peňažného záväzku zvýšenej o osem percentuálnych bodov; takto určená sadzba úrokov z omeškania platí počas celej doby omeškania s plnením peňažného záväzku.

8.3 Ak dodávateľ si nesplní povinnosť uvedenú v čl. IV bod 4.9 tejto Zmluvy je odberateľ oprávnený účtovať zmluvnú pokutu vo výške 10% ročnej fakturácie za očakávaný odber plynu.

Článok IX.

Náhrada škody

9.1 Náhrada škody sa riadi ustanoveniami § 373 až § 386 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákonom NR SR č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene niektorých zákonov a príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

9.2 Dodávateľ a odberateľ venujú zvýšenú pozornosť predchádzaniu škodám, a to najmä všeobecnej prevencii vzniku škôd. Zmluvná strana, je povinná oznámiť druhej strane povahu prekážky, ktorá jej bráni alebo bude brániť v plnení povinností z tejto Zmluvy a jej dôsledky. Správa musí byť podaná bez zbytočného odkladu potom, kedy sa povinná strana o prekážke dozvedela, alebo sa pri náležitej starostlivosti mohla dozvedieť.

Článok X.

Okolnosti vylučujúce zodpovednosť

10.1 Zmluvné strany nie sú zodpovedné za škody, ktoré vzniknú druhej zmluvnej strane z dôvodu okolností vylučujúcich zodpovednosť. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa považuje prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej strany a bráni jej v splnení



povinnosti a záväzkov podľa Zmluvy, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala a ďalej, že by v čase podpísania tejto Zmluvy túto prekážku predvídala. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa považujú najmä nie však výlučne nepredvídateľné udalosti – živelné pohromy, vojna, teroristický útok, blokáda, štrajk postihujúci možnosť plnenia povinností zmluvnej strany, rozhodnutie štátnych orgánov, zmeny právnych predpisov, stavy núdze podľa § 20 zákona o energetike a pod.

10.2 Dodávateľ nie je zodpovedný za vzniknuté škody spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť u osoby, ktorá je voči dodávateľovi dodávateľom alebo dopravcom plynu a tieto okolnosti spôsobujú, že plnenie povinnosti dodávateľa, vyplývajúcich z tejto Zmluvy, je nemožné.

10.3 Každá zo zmluvných strán je povinná bez zbytočného odkladu písomnou formou alebo elektronicky vyrozumieť druhú zmluvnú stranu o okolnostiach vylučujúcich zodpovednosť tejto zmluvnej strany s uvedením dôvodov a predpokladanej doby trvania takýchto okolností. Správa musí byť bezodkladne potvrdená. Rovnakým spôsobom bude druhá zmluvná strana informovaná o skončení tejto situácie a pokiaľ bude o to požiadaná, predloží dôveryhodný dôkaz o existencii tejto skutočnosti. Zmluvná strana, odvolávajúca sa na okolnosti vylučujúce zodpovednosť, je povinná poskytnúť druhej zmluvnej strane možnosť preveriť existenciu dôvodov vylučujúcich zodpovednosť.

10.4 Zmluvná strana stráca právo na uplatnenie nárokov spojených s udalosťami majúcimi podľa Zmluvy charakter vyššej moci, pokiaľ bez zbytočného odkladu potom, čo zistila alebo mala zistiť, že došlo k prípadu vyššej moci, neupovedomila o tom druhú zmluvnú stranu.

Článok XI.

Riešenie sporov

Zmluvné strany sa zaväzujú prijať všetky dostupné opatrenia pre konkrétne riešenie akýchkoľvek nezhôd a sporov, ktoré môžu vzniknúť z plnenia tejto Zmluvy, jej ponímania alebo v súvislosti s ňou. Rozpory, ktoré by mohli vzniknúť v dôsledku neplnenia tejto Zmluvy sa zaväzujú zmluvné strany vyriešiť prednostne vzájomnou dohodou. V prípade, že nedôjde k dohode, bude predmetný spor predložený na rozhodnutie príslušnému súdu Slovenskej republiky.

Článok XII.

Reklamácia

12.1 Ak odberateľ zistí chyby alebo omyly pri fakturácii vzniknuté napr. použitím nesprávnej ceny za plyn alebo distribučné služby, aritmetickú alebo tlačovú chybu vo faktúre, vyzve dodávateľa písomnou výzvou t.j. reklamáciou k odstráneniu zisteného stavu a k jeho náprave. Reklamácia technických podmienok dodávky a správnosti meraných údajov sa riadia prevádzkovým poriadkom PDS. Reklamáciu uplatňuje odberateľ písomnou formou u dodávateľa. Reklamácia musí byť uplatnená najneskôr do 30 dní odo dňa splatnosti reklamovanej faktúry. Reklamácia má odkladný účinok na splatnosť faktúry.



12.2 Pri pochybnostiach o správnosti údajov určeného meradla môže odberateľ písomne požiadať PDS o zabezpečenie jeho preskúšania. Ak sa na určenom meradle nezistila chyba odberateľ sa zaväzuje uhradiť náklady spojené s jeho preskúšaním a výmenou podľa platného cenníka služieb distribúcie príslušného PDS.

12.3 Dodávateľ je povinný reklamáciu prešetriť a najneskôr do 15 dní odo dňa obdržania reklamácie písomne oznámiť odberateľovi, ktorý podal reklamáciu, výsledok šetrenia.

12.4 Ak bola reklamácia oprávnená, je dodávateľ povinný okamžite zjednať nápravu.

Článok XIII. Ďalšie dojednania

13.1. Dodávateľ zodpovedá za celé a riadne plnenie Zmluvy/čiastkovej zmluvy počas celého trvania zmluvného vzťahu a to bez ohľadu na to, či dodávateľ použil subdodávky alebo nie, v akom rozsahu a za akých podmienok.

13.2 Pravidlá pre zmenu subdodávateľov počas plnenia Zmluvy/čiastkovej zmluvy: V prípade zmeny subdodávateľa je dodávateľ povinný najneskôr v deň, ktorý predchádza dňu, v ktorom má zmena subdodávateľa nastať oznámiť odberateľovi ako zriaďovateľovi/zakladateľovi a odberateľovi zmenu subdodávateľa a v tomto oznámení uviesť minimálne nasledovné:

- a) podiel zákazky, ktorý má v úmysle zadať subdodávateľom, navrhovaných subdodávateľov a predmety subdodávok,
- b) navrhovaný subdodávateľ spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia a neexistovali u neho dôvody na vylúčenie podľa zákona č. 343/2015 Z. z. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu sa preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky alebo koncesie, ktorý má subdodávateľ plniť.

13.3 V prípade porušenia ktorejkoľvek z povinností týkajúcich sa subdodávateľov alebo ich zmeny má odberateľ/príslušný odberateľ právo odstúpiť od Zmluvy/čiastkovej zmluvy.

Článok XIV. Doba platnosti a ukončenie Zmluvy

14.1 Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 30.09.2025 do 24.00 hod. stredoeurópskeho času vrátane s postupným pripájaním sa OM, najskôr však od 01.10.2022, nie však skôr ako dňom jej zverejnenia.

14.2 Táto Zmluva zaniká po uplynutí zmluvne dohodnutého času dodávania predmetu Zmluvy.

14.3 Zmluvu možno predčasne ukončiť dohodou zmluvných strán, k platnosti ktorej sa vyžaduje písomná forma.

14.4 Každá zo zmluvných strán je oprávnená od Zmluvy odstúpiť v prípade podstatného porušenia Zmluvy, a to písomným oznámením o odstúpení zaslanom druhej zmluvnej strane. Následky odstúpenia od Zmluvy nastanú dňom doručenia oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej zmluvnej strane, alebo neskorším dňom uvedeným v tomto písomnom oznámení.

14.5 Za podstatné porušenie tejto Zmluvy zo strany odberateľa sa považuje neoprávnený odber plynu v zmysle zákona o energetike.



14.6 Za podstatné porušenie Zmluvy zo strany dodávateľa sa považuje najmä

a) nezabezpečenie dohodnutej dodávky plynu a distribučných služieb v súlade s podmienkami tejto Zmluvy,

b) ak pred vypršaním platnosti poistnej zmluvy o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone podnikateľskej činnosti, ktorú má dodávateľ uzavretú s poisťovňou, ktorá však nezahŕňa poistenie na obdobie celého plnenia Zmluvy, dodávateľ nepredloží odberateľovi potvrdenie o uzatvorení novej poistnej zmluvy poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone podnikateľskej činnosti, ktorá zahŕňa poistenie do 30.09.2025.

14.7 Odberateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy aj v týchto prípadoch:

a) ak dodávateľ podal na seba návrh na vyhlásenie konkurzu

b) ak bol podaný návrh na vyhlásenia konkurzu voči dodávateľovi treťou osobou, pričom dodávateľ je platobne neschopný, alebo je v situácii, ktorá odôvodňuje začatie konkurzného konania, alebo

c) ak bol na majetok Dodávateľa vyhlásený konkurz, alebo bol návrh na vyhlásenie konkurzu zamietnutý pre nedostatok majetku, alebo

d) ak dodávateľ vstúpil do likvidácie alebo sa naňho zriadi nútená správa,

e) ak dodávateľ stratí v priebehu účinnosti tejto Zmluvy oprávnenie na dodávku plynu,

f) neoprávnené zvyšovanie dohodnutých cien dodávateľom,

14.8 V prípade odstúpenia od tejto Zmluvy zostávajú zachované práva a povinnosti vyplývajúce zo Zmluvy do dňa účinnosti odstúpenia. Zmluvné strany sú povinné navzájom si vyrovnať všetky pohľadávky a záväzky vyplývajúce z tejto Zmluvy a vzniknuté do dňa účinnosti odstúpenia od tejto Zmluvy.

14.9 Odstúpenie od Zmluvy alebo jej ukončenie z iného dôvodu sa nedotýka práva na uplatnenie nárokov vyplývajúcich z porušenia Zmluvy, vrátane práva na náhradu škody a práva na zaplatenie zmluvnej pokuty, ďalej zmluvných ustanovení týkajúcich sa voľby práva, riešenia sporov medzi zmluvnými stranami a ostatných ustanovení, ktoré podľa Zmluvy alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení Zmluvy.

14.10 V prípade ukončenia tejto Zmluvy sa odberateľ zaväzuje, že umožní dodávateľovi vykonať úkony súvisiace s ukončením dodávky plynu a distribučných služieb vrátane odobratia určeného meradla a odpojenia odberného miesta.

14.11 Túto Zmluvu je možné vypovedať v súlade s ustanoveniami zákona NR SR č. 251/2012 Z.z. o energetike a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, a to aj čiastočne.

Článok XV.

Záverečné ustanovenia

15.1 Pokiaľ v tejto Zmluve nie je stanovené inak, dodávka plynu sa riadi príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom NR SR č. 251/2012 Z. z. o energetike, so zákonom č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, s vyhláškou Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom v znení neskorších predpisov, s príslušnými výnosmi a rozhodnutiami Úradu pre reguláciu sieťových



odvetví a s ostatnými súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi vzťahujúcimi sa na plynárenstvo.

15.2. Ak by akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy bolo alebo sa stalo neplatným alebo právne nevymáhateľným, nebude to mať vplyv na platnosť alebo vymáhateľnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že takéto neplatné alebo nevymáhateľné ustanovenie nahradia platným alebo právne vymáhateľným ustanovením.

15.3 Túto Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po súhlase všetkých zmluvných strán. Všetky dodatky budú označené poradovými číslami a podpísané oprávnenými osobami konať vo veciach tejto Zmluvy.

15.4 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť 01.10.2022, nie však skôr ako dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv www.crz.gov.sk.

15.5 Táto Zmluva je vyhotovená v 11 rovnopisoch, každý s platnosťou originálu, pričom dodávateľ obdrží 1 rovnopis a odberateľ obdrží 10 rovnopisov.

15.6 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú:

Príloha č. 1: Zoznam odberných miest s východiskovými údajmi.

Príloha č. 2: Zoznam subdodávateľov.

Príloha č. 3: Úradne overená fotokópia poistnej zmluvy.

Príloha č. 4: Vzor návrhu Zmluvy o dodávke plynu (čiastková zmluva) - pre právnické osoby v zakladateľskej a zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda.

V Bratislave, dňa

Dodávateľ:

MET Slovakia, a.s.

V Dunajskej Strede, dňa

Odberateľ:

Mesto Dunajská Streda

v. r.

György Kovács
podpredseda predstavenstva

v. r.

JUDr. Zoltán Hájos
primátor mesta

v. r.

David Hirner
člen predstavenstva

pc	Názov odberateľa	IČO	Sídlo	Názov organizácie	Adresa odberného miesta	Počet odberných miest	Názov odberného miesta	POD	Plánovaná spotreba na 12 mesiacov v kWh (1.10.2022 - 30.09.2023)	Plánovaná spotreba na 24 mesiacov v kWh (1.10.2022 - 30.09.2024)	Plánovaná spotreba na 36 mesiacov v kWh (1.10.2022 - 30.09.2025)
1	Mesto Dunajská Streda	00305383	Hlavná 50/16	Materská škola Eleka Benedeka	Alžbetinske námestia 323/3	1	-	SKSPPDISO10210001007	147 039,05	294 078,10	441 117,14
				Materská škola Jesenského ulica	Jesenského 15	1	-	SKSPPDISO00210200627	231 033,44	462 066,88	693 100,32
				Materská škola Széchényiho ulica	Széchenyiho ulica 7/7	1	-	SKSPPDISO00210200625	2 814,70	5 629,41	8 444,11
				Materská škola Októbrová ulica	Októbrová ulica 939/47	1	-	SKSPPDISO10210002296	182 296,10	364 592,19	546 888,29
2	Základná umelecká škola – Múvészeti Alapiskola	37836366	Smetanov háj č. 283/6	-	-	1	-	SKSPPDISO00210205669	329 571,74	659 143,49	988 715,23
3	Základná škola Smetanov háj č. 286/9 Dunajská Streda	36081086	Smetanov háj č. 286/9	-	-	3	byt	SKSPPDISO00225222927	13 326,99	26 653,98	39 980,98
							kuchyňa	SKSPPDISO00224452206	6 133,47	12 266,94	18 400,42
							byt	SKSPPDISO00210202684	95,58	191,17	286,75
4	Základná škola Zoltána Kodálya s vyučovacím jazykom maďarským – Kodály Zoltán Alapiskola Komenského ulica č. 1219/1 Dunajská Streda – Dunaszeredahely	36086789	Komenského ulica č. 1219/1	-	-	1	-	SKSPPDISO00230021973	484 967,60	969 935,20	1 454 902,80
5	Základná škola Árpáda Vámbéryho s vyučovacím jazykom maďarským Vámbéry Árpád Alapiskola Hviezdoslavova ulica č. 2094/2 Dunajská Streda – Dunaszeredahely	36086576	Hviezdoslavova ulica č. 2094/2	-	-	1	-	SKSPPDISO00230022266	722 802,78	1 445 605,55	2 168 408,33
6	Základná škola Jilemnického ulica č. 204/11 Dunajská Streda	36081078	Jilemnického ulica č. 204/11	-	-	3	byt	SKSPPDISO00210202691	0,00	0,00	0,00
							byt (KD)	SKSPPDISO00220028081	17,38	34,75	52,13
							kotolňa	SKSPPDISO00210202692	339 651,62	679 303,23	1 018 954,85
7	Mestské kultúrne stredisko Benedeka Csaplára - Csaplár Benedek Városi Művelődési Központ	00036561	Korzo B. Bartóka 788/1	Galéria súčasných maďarských umelcov	Ul. Gyulu Szabó 304/2	1	GSMU	SKSPPDISO00210208135	144 724,30	289 448,61	434 172,91
8	Municipal Real Estate Dunajská Streda, s.r.o.	46313834	Alžbetinske nám. 1203	Administratívna budova Obchodno-informačného centra	Alžbetinske námestie 1203/1	1	OIC	SKSPPDISO00230020851	609 926,66	1 219 853,33	1 829 779,99
				Mestská športová hala (70%) + Umeľá ľadová plocha (30 %)	Malodvornícka cesta	1	MŠH + UCP	SKSPPDISO00210200623	219 460,09	438 920,18	658 380,26
				Spoločenský dom - Malé Blahovo	Lesná 436/11	1	SD	SKSPPDISO00210208385	46 121,69	92 243,38	138 365,06
				Kračanská cesta – byty	Kračanská cesta 5851/59	1	byty	SKSPPDISO10310014698	41 677,68	83 355,36	125 033,04
				Kultúrny dom	Mliečany 37	1	KD	SKSPPDISO00210201786	13 458,63	26 917,26	40 375,90
9	Centrum sociálnej starostlivosti Dunajská Streda	50653636	Komenského 359/33	Denné centrum pre dôchodcov	Trhovisko 825/8	1	Denné centrum pre dôchodcov	SKSPPDISO070310047894	52 606,55	131 516,36	210 426,18

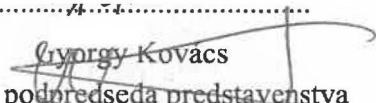
Príloha č. 2

**k Zmluve
o dodávke, distribúcii zemného plynu a prevzatí zodpovednosti za odchýlku**

Čestné vyhlásenie

Čestne vyhlasujeme, že spoločnosť MET Slovakia, a.s., so sídlom Rajská 7, 811 08 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 45 860 637, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 5118/B zabezpečí predmet plnenia tejto zmluvy – dodávku plynu bez subdodávateľov.

Dátum: **21. SEP. 2022**

.....

György Kovács
podpredseda predstavenstva
MET Slovakia, a.s.

.....

David Hirner
člen predstavenstva
MET Slovakia, a.s.

Original

PRE POISTITEĽA



POISTNÁ ZMLUVA

číslo

8-863-013145

Colonnade Insurance S.A.

so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko
zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605

konajúca prostredníctvom

Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu

Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika

IČO: 50 013 602

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Po, vložka číslo 591/V

DIČ: 4120026471

IČ DPH: SK 4120026471

v zastúpení: Ing. Marek Vöröš, senior underwriter konajúci na základe poverenia
Ing. Ján Šajban, senior underwriter konajúci na základe poverenia

Bankové spojenie: Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky

IBAN: SK16 8130 0000 0011 0210 0306

SWIFT: CITISKBA

ďalej len „poisťiteľ“

a

MET Slovakia, a.s.

Rajská 7

811 08 Bratislava

Slovenská republika

IČO: 45 860 637

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka číslo 5118/B

DIČ: 2023117107

IČ DPH: SK 2023117107

v zastúpení: Ing. Roman Lipnička

podpredseda predstavenstva

Ing. David Hirner

člen predstavenstva

Bankové spojenie: OTP Banka Slovensko, a.s.

IBAN: SK11 5200 0000 0000 1216 6374

SWIFT: OTPVSKBX

ďalej len „poisťník“ a „poistený“

uzatvárajú

v zmysle § 788 a nasl. Občianskeho zákonníka túto

poistnú zmluvu

SPOLOČNÉ USTANOVENIA

Poistná zmluva č.:	8-863-013145	
	začiatok	koniec
Doba trvania poistenia:	30. september 2020	poistenie na dobu neurčitú
Poistné obdobie:	Bežný / technický rok	
Prvé poistné obdobie:	od 30.9.2020 do 29.9.2021	
Ročné poistné:	2 600,00 EUR	
Poistné za poistné obdobie:	2 600,00 EUR	
Poistné za 1. poistné obdobie:	2 600,00 EUR	
Splatnosť poistného:	Poistné je splatné 30. septembra každého roka, poistné za prvé poistné obdobie je splatné 09. októbra 2020.	
Spôsob úhrady poistného:	Poistník uhrádza poistné na účet poistiteľa uvedený na titulnej strane, variabilný symbol: číslo Poistnej zmluvy bez pomlčiek, konštantný symbol: 3558.	
Sprostredkovateľ poistenia:	MAI INSURANCE BROKERS s.r.o. so sídlom Sokolovská 79/192, Praha 8, Karlín 186 00, Česká republika zapísaná Mestským súdom v Prahe pod číslom C 59469 konajúca prostredníctvom MAI INSURANCE BROKERS, s.r.o. - pobočka Slovensko, organizačná zložka Ing. Martin Tkáč (martin.tkac@mai-cee.com)	
Upisovateľ:	Monika Birošová	
Počet rovnopisov:	Táto poistná zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.	
Súčasť Poistnej zmluvy:	Poistná zmluva sa skladá z nasledovných častí (v tomto poradí): 1. Titulná strana 2. Spoločné ustanovenia 3. Dojednaný rozsah poistenia 4. Legenda k časti "Dojednaný rozsah poistenia" 5. Súčasť Poistnej zmluvy 6. Prehlásenie poisteného, podpisy zmluvných strán 7. Klausule a doložky, poistné podmienky, Informácie o spracúvaní osobných údajov	

Definícia limitu a sublimitu poistného plnenia

Limit poistného plnenia je horná hranica plnenia poistiteľa za jednu a všetky poistné udalosti za jeden poistný rok. Ustanovenie o podpoistení sa uplatňuje aj na poistenie dojednané s limitom plnenia v rámci poistnej sumy, avšak len vtedy ak nebolo pre predmet poistenia dojednané poistenie len s limitom plnenia. Sublimit poistného plnenia je horná hranica plnenia poistiteľa za jednu a všetky poistné udalosti za jeden poistný rok, ktorá je súčasťou celkového limitu poistného plnenia a nezvyšuje ho.

Osobitné dojednanie o spoluúčasti

Dojednáva sa, že pokiaľ sú pre predmety poistenia stanovené rôzne spoluúčasti, v prípade poistnej udalosti súčasne na viacerých predmetoch poistenia z tej istej príčiny sa pri likvidácii poistnej udalosti z celkového poistného plnenia odpočíta iba najvyššie dojednaná spoluúčasť.

Dojednanie týkajúce sa plnenia s DPH

V prípade odcudzenia poistených vecí krádežou vlámaním poistiteľ poskytne poistné plnenie v cene vrátane dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), avšak len vtedy, ak podľa všeobecne záväzného právneho predpisu platného v čase vzniku poistnej udalosti vznikla poistenému povinnosť odvieť ju. Podmienkou poskytnutia poistného plnenia v cene vrátane DPH je stanovenie poistnej sumy so zahrnutím DPH.

DOJEDNANÝ ROZSAH POISTENIA

Poistník / poistený:
IČO:

MET Slovakia, a.s.
45 860 637

Rajská 7

811 08 Bratislava

Miesta poistenia:

[A]: územie Slovenskej republiky

Colonnade Insurance S.A.
so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxembourg, Luxembursko
zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605

konajúca
prostredníctvom

Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu so sídlom Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice;
IČO: 50 013 602, DIČ: 4120026471, IČ DPH: SK4120026471
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Po, vložka číslo 591/V

Monika Birošová, Odbor poistenia podnikateľov, tel.: 055/6826 263, mobil: 0910 846 575, e-mail: monika.birosova@colonnade.sk

Oddiel	Poistné nebezpečenstvo	Predmet poistenia	Poistná suma / (sub)limit poistného plnenia	Poistná suma	Limit poistného plnenia	Plnenie poistiteľa	Spoluúčasť	Súčasti poistnej zmluvy	Miesto poistenia Územná platnosť
A.	Poistenie zodpovednosti za škodu	Právnym predpisom stanovená zodpovednosť poisteného za škodu v prípade škody na živote a zdraví alebo škody na veci (vrátane následnej škody - ušlého zisku), ktorá bola spôsobená tretej osobe v súvislosti s podnikateľskou činnosťou poisteného: <u>dodávka plynu a dodávka elektriny - administratívna a obchodná činnosť, Nezahŕňa skladovanie plynu, vlastníctvo, prenájom, servis alebo prevádzku distribučných sietí</u>	Limit poistného plnenia		500 000,00 €	v zmysle zmluvných dojednaní pre poistenie zodpovednosti za škodu, dopĺňajúcich zmluvných dojednaní a klauzúl	500,00 €	Všeobecné poistné podmienky (CI 100/18/10); Zmluvné dojednania pre poistenie zodpovednosti za škodu (CI 341/18/02) Dopĺňajúce zmluvné dojednania pre poistenie zodpovednosti za škodu z regresných nárokov vznikajúcich Sociálnej a zdravotným poisťovniam za liečenie pracovného úrazu alebo choroby z povolania (CI 344/18/02) Klauzula: Nedodanie a/alebo výkyvy a/alebo odchýlka v dodávkach	Slovenská republika
		Právnym predpisom stanovená zodpovednosť poisteného za škodu v prípade škody na veci, ktorá bola spôsobená tretej osobe na budove nachádzajúcej sa na adrese [A], v ktorej má poistený prenajaté priestory, v súvislosti s činnosťou poisteného: <u>viď vyššie uvedená</u>	Sublimity limitu poistného plnenia		500 000,00 €		500,00 €		
		Právnym predpisom stanovená zodpovednosť poisteného za škodu z regresných nárokov vznikajúcich Sociálnej poisťovni a zdravotným poisťovniam za liečenie pracovného úrazu alebo choroby z povolania			50 000,00 €		200,00 €		
		SPOLU ročné poistné							

Limit poistného plnenia pre potreby tohto Oddielu si je možné v priebehu jedného poistného roka uplatniť dvakrát.

LEGENDA K ČASTI POISTNEJ ZMLUVY "DOJEDNANÝ ROZSAH POISTENIA"

Vysvetlenie obsahu jednotlivých stĺpcov	
Oddiel:	obsahuje označenie jednotlivých oddielov poistnej zmluvy
Poistné nebezpečenstvo:	obsahuje dojednaný rozsah poistenia v danom oddiele poistnej zmluvy
Predmet poistenia:	obsahuje menovitý zoznam poistených predmetov poistenia
Poistná suma / (sub)limit poistného plnenia:	obsahuje informáciu o tom, či je predmet poistenia poistený na poistnú sumu, limit poistného plnenia, sublimit limitu poistného plnenia alebo je dojednaný limit poistného plnenia z poistnej sumy
Poistná suma:	obsahuje poistnú sumu predmetu poistenia
Limit poistného plnenia:	obsahuje limit poistného plnenia alebo sublimit limitu poistného plnenia predmetu poistenia
Plnenie poistiteľa:	obsahuje informáciu o tom, či je poistná suma stanovená a poistenie dojednané s plnením v novej alebo časovej cene, s plnením na inú dohodnutú hodnotu, na prvé riziko, prípadne v rozsahu, ktorý je bližšie špecifikovaný v príslušných zmluvných dojednaniach
Spoluúčasť:	obsahuje výšku spoluúčasti, ktorou sa poistený podieľa na poistnom plnení
Súčasť poistnej zmluvy:	obsahuje zoznam všetkých zmluvných dojednaní, klauzúl, osobitných dojednaní a pod., ktorými sa riadi poistenie v danom oddiele poistnej zmluvy a ktoré zároveň tvoria prílohu poistnej zmluvy; automatickou a neoddeliteľnou súčasťou každej poistnej zmluvy sú Všeobecné poistné podmienky
Miesto poistenia / Územná platnosť:	obsahuje odvolávku na kód miesta poistenia definovaného v záhlaví v časti "Miesta poistenia", prípadne dojednaný územný rozsah poistenia

SÚČASTI POISTNEJ ZMLUVY

Neoddeliteľnou súčasťou tejto poistnej zmluvy / dodatku sú:

p.č.	názov prílohy	označenie
1	Klauzuly a doložky	-
2	Všeobecné poistné podmienky	CI 100/18/10
3	Zmluvné dojednania pre poistenie zodpovednosti za škodu	CI 341/18/02
	Doplňujúce zmluvné dojednania pre poistenie zodpovednosti za škodu z regresných nárokov vznikajúcich Sociálnej a zdravotným poisťovniam za liečenie pracovného úrazu alebo choroby z povolania	CI 344/18/02
5	Výpis z Obchodného registra poisťníka	-
6	Informácie o spracúvaní osobných údajov	CI Info GDPR/20/04
7	2 x Zápisnica z EGM, 1 x Ing. Lipnička; 1 x Ing. Hirner	

PREHLÁSENIE POISTENÉHO

Prehlasujem, že:

- poisťované veci sú nepoškodené a v dobrom technickom stave;
- poistné sumy uvedené v tejto poistnej zmluve zodpovedajú poistnej hodnote poisťovaných vecí;
- inštalované bezpečnostné zariadenia sú funkčné a pravidelne kontrolované;
- V prípade dojednania poistenia zodpovednosti za škodu ako odpoveď na písomnú otázku poistiteľa „Uvedte škody, ktoré Vaša spoločnosť spôsobila za predchádzajúcich 5 rokov.“ uvádzame, že v čase uzatvárania poistnej zmluvy nemáme žiadnu vedomosť, že by sme za obdobie predchádzajúcich 5 rokov spôsobili my alebo jednotliví poistení akúkoľvek škodu tretím osobám v rozsahu tejto poistnej zmluvy, na základe čoho by si tretia osoba uplatnila voči nám alebo jednotlivým poisteným nárok na náhradu škody. Zároveň prehlasujeme, že nám v čase uzavretia tejto poistnej zmluvy nie je známa žiadna ďalšia skutočnosť, na základe ktorej by mohol byť vznesený voči nám alebo jednotlivým poisteným oprávnený nárok na náhradu škody;
- V prípade dojednania iného poistenia, ako je poistenie zodpovednosti za škodu, ako odpoveď na písomnú otázku poistiteľa „Uvedte škody, ktoré vznikli ku dňu podpisu poistnej zmluvy na predmetoch poistenia“ uvádzame, že sme neutrpeli žiadnu škodu vyššiu ako spoluúčasti uvedené v tejto poistnej zmluve pre jednotlivé poisťované riziká
- som platiteľom DPH: áno
- všetky údaje uvedené v tejto poistnej zmluve zodpovedajú skutočnosti;
- bol som oboznámený so Všeobecnými poistnými podmienkami a Zmluvnými dojednaniami;
- som bol pred uzavretím poistnej zmluvy oboznámený a že som zároveň obdržal v písomnej forme príslušné údaje v zmysle ust. § 792a Občianskeho zákonníka v platnom znení (nachádzajú sa vo všeobecných poistných podmienkach a sú prístupné na webovom sídle poistiteľa www.colonnade.sk);
- rozumiem všetkým ustanoveniam tejto poistnej zmluvy a súhlasím s nimi.

Zároveň prehlasujem, že mi boli poskytnuté *Informácie o spracúvaní osobných údajov* podľa článkov 13 a 14 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktoré sú prístupné aj na webovom sídle poistiteľa www.colonnade.sk.

V Bratislave dňa 29.9.2020

V Košiciach dňa 29.9.2020

.....
MET Slovakia, a.s.
Ing. Roman Lipnička
podpredseda predstavenstva

.....
Colonnade Insurance S.A.
pobočka poisťovne z iného členského štátu
Ing. Marek Vöröš, senior underwriter

V Bratislave dňa 29.9.2020

V Košiciach dňa 29.9.2020

.....
MET Slovakia, a.s.
Ing. David Hirner
člen predstavenstva

.....
Colonnade Insurance S.A.
pobočka poisťovne z iného členského štátu
Ing. Ján Šajban, senior underwriter

KLAUZULY A DOLOŽKY

Nedodanie a/alebo výkyvy a/alebo odchýlka v dodávkach

Dojednáva sa, že poisťiteľ neposkytne z tejto poisťnej zmluvy žiadne poistné plnenie z titulu skutočnej alebo údajnej zodpovednosti poisteného vyplývajúcej z nedodania a/alebo výkyvov a/alebo odchýlok v dodávkach plynu a elektriny.

Vyluka prenosných chorôb

Bez ohľadu na akékoľvek iné ustanovenie uvedené v tejto poisťnej zmluve alebo jej dodatkoch, ktoré by bolo v rozpore s týmto ustanovením, krytie v zmysle tejto poisťnej zmluvy sa v žiadnom prípade nevzťahuje na akúkoľvek škodu alebo následnú škodu, ktorá priamo alebo nepriamo súvisí s alebo vyplýva z:

- a) akékoľvek koronavírusového ochorenia (COVID-19); alebo
- b) akékoľvek závažného akútneho respiračného syndrómu koronavírusu 2 (SARS-CoV-2); alebo
- c) akékoľvek mutácie, derivácie alebo variácie COVID-19 alebo SARS-CoV-2; alebo
- d) akékoľvek prenosnej choroby; alebo
- e) akékoľvek obavy / strachu alebo hrozby, či už skutočnej alebo len vnímanej a vyplývajúcej zo skutočností uvedených v bodoch a), b), c) alebo d); alebo
- f) akýchkoľvek prijatých alebo neprijatých opatrení na prevenciu, potlačenie, zmiernenie alebo akýmkoľvek spôsobom súvisiacich s ktorýmkoľvek z bodov a), b), c) alebo d) uvedených vyššie.

Prenosná choroba znamená:

- telesná / fyzická ujma, ochorenie alebo choroba spôsobená alebo prenášaná priamo alebo nepriamo akýmkoľvek vírusom, baktériou, parazitom alebo iným organizmom alebo ich variáciami, či už sa považujú za živé alebo nie, bez ohľadu na spôsob prenosu; alebo
- akýkoľvek vírus, baktéria, parazit alebo iný organizmus alebo ich variácie, či už sa považujú za živé alebo nie, ktoré sú schopné spôsobiť telesnú / fyzickú ujmu, ochorenie alebo chorobu.

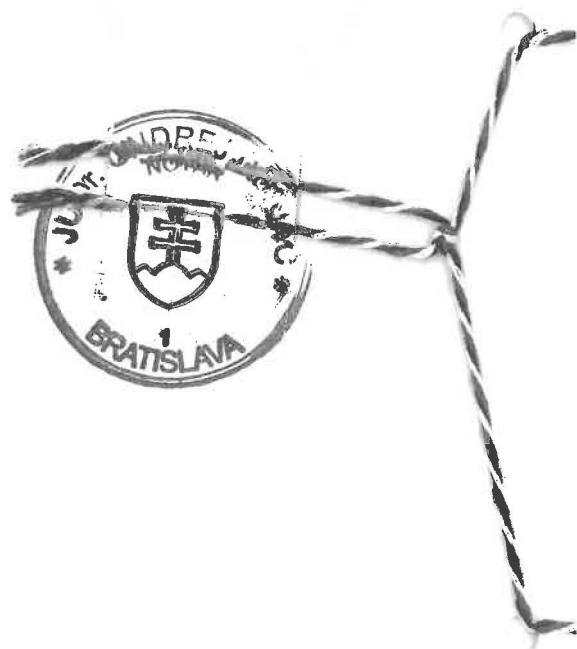


Osvedčujem, že táto úplná kópia listiny pozostávajúca z 3 listov / 6 strán doslovne súhlasí s jej úplným originálom pozostávajúcim z 3 listov / 6 strán. V predloženej listine nie sú zmeny, doplnky, vsuvky alebo škrtky, ktoré by mohli oslabiť jej hodnovernosť. Na odpise neboli vykonané opravy nezhôd s predloženou listinou. Podľa § 57 ods. 3 zákona č. 323/1992 Zb. o notároch a notárskej činnosti v znení neskorších predpisov notár vykonaním úkonu neosvedčuje pravdivosť skutočností uvádzaných v listine.

V Bratislave, dňa 22.09.2022

Mgr. Renata ~~V~~úranová
zamestnanec poverený notárom JUDr. Ondrejom Ďuriacom





MET SLOVAKIA, a.s. ZMLUVA O ZDRUŽENÝCH DODÁVKACH ZEMNÉHO PLYNU

Odberateľ:
Mesto Dunajská Streda

Číslo zmluvy:
SC2022/Vzor

Na základe podmienok tejto zmluvy sa dodávateľ zaväzuje zabezpečiť združenú dodávku zemného plynu do odberných miest odberateľa podľa špecifikácií uvedených v tejto zmluve.

Obchodný manažér: Ing. Radovan Gajdošík

Verzia: 2207
METSK_SC_ZP_MO_FIX_ToP

CONFIDENTIAL
DŮVERNÉ

Zmluva o združených dodávkach zemného plynu č. SC2022/Vzor

(ďalej len „zmluva“)

MET Slovakia, a.s.

Sídlo: Rajská 7, 811 08 Bratislava
Korešpondenčná adresa: Rajská 7, 811 08 Bratislava
IČO: 45860637
DIČ: 2023117107
IČ DPH: SK2023117107
Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu
Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka č.: 5118/B

Banka: ČSOB, a.s.
SWIFT kód: CEKOSKBX
Č. IBAN: SK90 7500 0000 0002 2505 9863

(ďalej len „**dodávateľ**“)

Vzor

Sídlo:
Korešpondenčná adresa: Dunajská Streda
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Zapísané

Banka:
SWIFT kód:
Č. IBAN:

(ďalej len „**odberateľ**“)

a

(dodávateľ a odberateľ spoločne ako „**zmluvné strany**“ a osobitne každý ako „**zmluvná strana**“)

1. Predmet zmluvy

- 1.1 Na základe podmienok tejto zmluvy a všeobecných obchodných podmienok dodávateľa účinných ku dňu podpisu tejto zmluvy a zverejnených na webovom sídle dodávateľa <https://sk.met.com/sk/dokumenty/33> (ďalej len „**VOP**“), ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy ako príloha č. 2, sa dodávateľ zaväzuje zabezpečiť združenú dodávku zemného plynu do odberného miesta (odberných miest) (ďalej len „**OM**“) odberateľa podľa špecifikácií uvedených v prílohe č. 1 k zmluve a rovnako zabezpečiť prevzatie zodpovednosti za odchýlku, prepravu zemného plynu a jeho distribúciu vrátane ostatných služieb súvisiacich s dodávkou plynu na toto (tieto) OM a odberateľ sa zaväzuje uhrádzať dohodnutú zmluvnú cenu.
- 1.2 Dohodnuté zmluvné množstvo (ďalej len „**ZM**“) pre (každé) OM a dohodnuté obdobie dodávok do (každého) OM sú uvedené v prílohe č. 1 k tejto zmluve.
- 1.3 Ďalšie osobitné podmienky združenej dodávky plynu sú dohodnuté v prílohe č. 1 a prílohe č. 3 tejto zmluvy.
- 1.4 Odberateľ podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že sa oboznámil s VOP a že ich bez výhrad akceptuje a bol oboznámený, že dodávateľ zverejňuje platné VOP aj na svojom webovom sídle <https://sk.met.com/sk/dokumenty/33>. Pojmy a terminológia použitá v tejto zmluve majú význam vyplývajúci z VOP, ak z tejto zmluvy nevyplýva inak. Odchylné dojednania v tejto zmluve majú prednosť pred znením VOP.
- 1.5 Zmluvné strany sa dohodli pri plnení predmetu tejto zmluvy dodržiavať platné právne predpisy Slovenskej republiky, VOP, technické podmienky PDS, prevádzkový poriadok PDS a rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví platné v čase dodávky.

2. Cenové dojednania

- 2.1 Odberateľ je povinný zaplatiť dodávateľovi za dodávku plynu do OM špecifikovaných v prílohe č.1 dohodnutú zmluvnú cenu, pričom zmluvné strany si dohodli tieto podmienky:

Cenové dojednania:

Cena dodávky plynu v EUR/MWh (bez DPH)	Maloodber (ročne fakturované OM)
Komodita cena Produkt FIX	

FIX garantuje fixnú, zmluvnými stranami dohodnutú cenu komodity na dohodnuté obdobie dodávky.

Fakturačné podmienky:

Fakturácia a spôsob úhrady	fakturovať Maloodber (ročne fakturované OM)
Výška mesačnej zálohy – platobný kalendár	100%
Deň splatnosti zálohy	14.deň
Deň splatnosti vyúčtovacích faktúr od vystavenia	30.deň
Zasielanie dokladov	Elektronicky na e-mailovú adresu: primator@dunstreda.eu , judit.ovary@dunstreda.eu *
Spôsob fakturácie	združené **
Fakturácia spotrebnej dane	ÁNO
Osobitné dojednania	-
OM pripojené do LDS	NIE
Prevádzkovateľ LDS	Názov: -
	POD: -
	IČO: -

*Zasielanie faktúr v listinnej podobe je s ohľadom na ochranu životného prostredia je spoplatnené v zmysle Cenníka externých služieb a výkonov;

Spôsob fakturácie znamená („samostatne“ v prípade, ak má odberateľ dve a viac OM, na každé OM bude vystavená samostatná faktúra/platobný kalendár/zálohová faktúra; „združené“ v prípade, ak má odberateľ dve a viac OM, bude mu vystavená jedna spoločná faktúra/platobný kalendár/zálohová faktúra, kde prílohou každého dokladu bude rozpis po jednotlivých OM); * V prípade NIE (daň nefakturovať) nutné predložiť originál alebo overenú kópiu príslušného dokladu;

Pre účely vyhodnocovania ZM sa použijú nasledujúce odchýlky od ZM:

Odchýlka od ZM	Maloodber (ročne fakturované OM)
spodná odchýlka od ZM	ToP 10% (t.j. 90% ZM) *
horná odchýlka od ZM	ToP 10% (t.j. 110% ZM) *

*Spôsob vyhodnocovania odchýlky od ZM znamená („ToP“ odber v podobe povinnosti dodržiavania spodnej a/alebo hornej odchýlky od ZM) v prípade, že sa neuplatňuje ToP uplatní sa „flexibilný odber“ odber bez obmedzení v podobe dodržiavania spodnej a/alebo hornej odchýlky od ZM za trhových podmienok;

Pre účely poskytovania hlásenia o predpokladanom odbere plynu tzv. nominácie:

Nominácie	Maloodber (ročne fakturované OM)
Odberateľ je povinný poskytovať hlásenia o predpokladanom odbere plynu	NIE
Zasielanie nominácií	Elektronicky na e-mailovú adresu: nominacie@met.com

2.2 Na združenú dodávku zemného plynu podľa tejto zmluvy sa tiež vzťahujú náklady súvisiace s **fixnými mesačnými nákladmi na OM za služby dodávky plynu, fixnými nákladmi za prepravné služby vo výške 2,00 €/MWh a variabilnými** zemného plynu ako aj **fixné a variabilné náklady súvisiace s distribučnými službami**, ktoré budú vypočítané na základe poskytnutých údajov (ZM) a aktuálne platného cenníka (Príloha č. 3) v čase dodávky. Ceny pre ďalšie roky budú aktualizované podľa nového cenového rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ÚRSO).

3. Závěrečné ustanovenia

- 3.1 Všetky zmeny a dodatky k zmluve (s výnimkou VOP) musia mať písomnú podobu a musia byť náležite podpísané oboma zmluvnými stranami, ak VOP neurčujú inak. Akékoľvek zmeny a dodatky k VOP sa vykonávajú spôsobom stanoveným v platných VOP.
- 3.2 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch s platnosťou originálu, pre každú zmluvnú stranu po jednom (1) vyhotovení.
- 3.3 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom začatia obdobia dodávok podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy nie však skôr ako PDS prideli dodávateľovi distribučnú kapacitu pre OM odberateľa v súlade s platným prevádzkovým poriadkom PDS berúc do úvahy príslušné lehoty. V prípade ak účinnosť zmluvy nebude totožná s dátumom začiatku obdobia dodávok v zmysle prílohy č. 1 tejto zmluvy (t.j. bude neskoršia), v takomto prípade sa predĺži trvanie zmluvy o dobu do skončenia trvania rezervácie distribučnej kapacity. Odberateľ berie na vedomie a súhlasí, že obdobie dodávok sa môže zmeniť/predĺžiť v súlade s predchádzajúcou vetou. Povinnosť dodávateľa dodávať plyn do novo pripojeného OM nevzniká skôr, ako je OM pripojené do distribučnej siete PDS, čo potvrdzuje montážny list meradla podpísaný PDS a odberateľom.
- 3.4 Neoddeliteľnú súčasť zmluvy tvorí:
- Príloha č. 1 – Špecifikácia OM odberateľa
Príloha č. 2 – Všeobecné obchodné podmienky (VOP)
Príloha č. 3 – Špecifikácia taríf odberových skupín
Príloha č. 4 – Kontakty zmluvných strán
- 3.5 Zmluvné strany prehlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, v plnom rozsahu s ním súhlasia a prehlasujú, že pri podpise tejto zmluvy konali slobodne a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

Dodávateľ:

V Bratislave dňa _____

Odberateľ:

V Dunajskej Strede dňa _____

MET Slovakia, a.s.

Meno: György Kovács

Funkcia: podpredseda predstavenstva

VZOR

Meno:

Funkcia:

MET Slovakia, a.s.

Meno: David Hirner

Funkcia: člen predstavenstva

Príloha č. 1

Špecifikácia OM odberateľa

1. Identifikácia OM odberateľa, do ktorých dodávateľ dodáva plyn podľa tejto zmluvy:

OM	POD	Adresa, PSČ, sídlo OM	Názov OM
OM 1			
OM 2			
OM 3			
OM 4			

2. Zmluvné množstvá a obdobie dodávok plynu dodaného do OM:

OM	ZM	Začiatok obdobia dodávok	Koniec obdobia dodávok	Charakter odberu v OM ¹⁾
	(v MWh/rok)			
OM 1				
OM 2				
OM 3				
OM 4				
SPOLU		x	x	x

Upozornenie :

Dodávateľ akceptuje dáta o skutočnej spotrebe na OM výlučne doručené od príslušného PDS. V prípade, že vyššie uvedené dáta zaslané zo strany odberateľa sa nebudú zhodovať s dátami od PDS, platia tie od PDS. Pokiaľ má odberateľ záujem zmeniť ZM alebo OS (odberová skupina) je potrebné za týmto účelom požiadať písomne (elektronicky e-mailom) dodávateľa o zmenu parametrov na OM, a to najneskôr 30 dní pred začiatkom obdobia dodávky podľa tejto zmluvy na danom OM.

Odberateľ sa zaväzuje nevyužívať dodaný plyn ako zdroj na výrobu elektriny, nemeniť objem a charakter spotreby plynu prechodom na alternatívne zdroje energie, a nepredávať dodaný plyn iným odberateľom (napr. v rámci prevádzky lokálnej distribučnej siete). Odberateľ zároveň prehlasuje, že nemá žiadne informácie, na základe ktorých možno usudzovať, že jeho spotreba plynu sa môže podstatne odchýliť od dohodnutého ZM (napr. odberateľ nekončí prevádzku, nepremiestňuje svoju prevádzku na iné odberné miesto, nemá v záujme podstatne zvýšiť/znížiť svoju spotrebu a pod.) Porušenie ktorejkoľvek z podmienok podľa tohto bodu je považované za podstatné porušenie zmluvy zo strany odberateľa.

¹⁾ Charakter odberu znamená („K“ kúrenársky alebo „T“ technologický)

Príloha č. 2

Všeobecné obchodné podmienky

[Poznámka: nájdete na <https://sk.met.com/sk/dokumenty/33>]

Príloha č. 3

Špecifikácia taríf odberových skupín

Ceny podľa tarifných skupín

Odberová skupina	Ročná spotreba zemného plynu		Dodávka plynu		Skladovanie	Preprava	Nominácie	Distribúcia	
			Fixná mes.cena za 1 odb.miesto	Variabilná cena	Fixná cena	Fixná cena	Variabilná cena	Fixná mes.cena za 1 odb.miesto	Variabilná cena
	MWh		EUR/mesiac	EUR/MWh	EUR/MWh	EUR/MWh	EUR/MWh	EUR/mesiac	EUR/MWh
M1	do	2,138	1,10	169,80	4,20	2,90	2,40	1,78	21,50
M2	do	18,173	1,19	169,40	4,20	2,90	2,20	4,76	9,30
M3	do	42,760	1,57	169,20	4,20	2,90	1,50	7,64	9,00
M4	do	69,485	1,57	168,80	4,20	2,90	1,50	12,36	7,50
M5	do	85,000	2,05	168,60	4,20	2,90	1,00	41,45	6,80
M6	do	100,000	2,05	168,60	4,20	2,90	1,00	50,78	6,70
M7	do	300,000	2,05	168,60	4,20	2,90	1,00	126,67	3,00
M8	do	641,400	2,05	168,60	4,20	2,90	1,00	283,33	2,60
S9+	nad	641,400	2,05	168,60	3,50	ÚRSO	0,40	ÚRSO	ÚRSO

* Variabilná cena znamená že dodaná služba bude fakturovaná v EUR/MWh, Fixná cena znamená že dodaná služba bude fakturovaná v EUR/mesiac/OM (mesačne ako ročný podiel 1/12) ;

Pre prepočet metrov kubických na kilowatthodiny bol použitý priemerný koeficient 1m³ = 10,690 kWh.

Dodávateľ je oprávnený odberateľovi jednostranne zmeniť odberovú skupinu, ak v dôsledku zmeny právnych predpisov dôjde zo strany PDS k zmene zaradenia odberného miesta odberateľa v rámci zabezpečenia služieb súvisiacich s distribúciou plynu.

Ceny sú vypočítané na základe platných cenových rozhodnutí ÚRSO a budú aktualizované (to neplatí v prípade ak sú tieto ceny upravené v bode 2.1 Zmluvy) na webovom sídle dodávateľa v prípade vydania nového platného cenového rozhodnutia ÚRSO. V prípade rozporu medzi cenami uvedenými v bode 2.1 Zmluvy a touto prílohou Zmluvy, platí ustanovenie bodu 2.1 Zmluvy. Vydaním nového cenníka stráca platnosť predchádzajúci cenník.

Ceny sú uvedené bez DPH a k horeuvedeným cenám sa pripočítajú všetky ďalšie dane a/alebo poplatky podľa platnej legislatívy.

Príloha č. 4

Kontakty zmluvných strán

Pokiaľ si zmluvné strany v priebehu platnosti tejto zmluvy vopred neoznámia inak (formou emailu, bez nutnosti uzatvárania dodatku k zmluve), určujú pre účely komunikácie súvisiacej s plnením tejto zmluvy nasledovné kontaktné osoby:

a) Kontaktné osoby **dodávateľa**:

Funkcia	Kontaktná osoba	E-mail	Tel. číslo
Obchodný manažér	Radovan Gajdošík	radovan.gajdosik@met.com	+421 905 203 034
Back office	Team MET SK	bosk@met.com	+421 2 2092 1688
Fakturácia	Team MET SK	fakturacia.sk@met.com	+421 2 2092 1684

e-mail pre odosielanie faktúr: fakturacia.sk@met.com

e-mail pre samoodpočty: info.metsk@met.com <https://www.spp-distribucia.sk/e-sluzby/samoodpocet-zemneho-plynu/>

e-mail pre zasielanie reklamácií faktúr: reklamacie.sk@met.com

e-mail pre zmluvné reklamácie a iné informácie: bosk@met.com

poštová adresa pre zasielanie zmlúv: Rajská 7, 811 08 Bratislava

poruchová linka SPP-D: 0850 111 727

b) Kontaktné osoby **odberateľa**:

Funkcia	Kontaktná osoba	E-mail	Tel. číslo
Konateľ			
Energetik			
Finančné			